



# Legge sull'approvvigionamento elettrico (LAEI)

*Progetto*

## Modifica del ...

---

*L'Assemblea federale della Confederazione Svizzera,*

visto il rapporto della Commissione dell'ambiente, della pianificazione del territorio e dell'energia del Consiglio degli Stati del 1° settembre 2016<sup>1</sup>;

visto il parere del Consiglio federale del 9 novembre 2016<sup>2</sup>,

*decreta:*

I

La legge del 23 marzo 2007<sup>3</sup> sull'approvvigionamento elettrico è modificata come segue:

*Art. 17 cpv. 2*

<sup>2</sup> Nell'ambito dell'attribuzione di capacità nella rete di trasporto transfrontaliera sono prioritarie le forniture basate su contratti internazionali di acquisto e di fornitura conclusi prima del 31 ottobre 2002. Le forniture provenienti da centrali idroelettriche di frontiera sono parimenti prioritarie, per quanto il trasporto transfrontaliero sia necessario al fine di assicurare le rispettive parti di sovranità.

*Art. 33b*            Disposizione transitoria della modifica del ...

<sup>1</sup> Le domande volte a ottenere una priorità nella rete di trasporto transfrontaliera, che sono state presentate secondo il previgente articolo 17 capoverso 2 in combinato disposto con l'articolo 13 capoverso 3 e sono pendenti al momento dell'entrata in vigore della modifica del ..., sono valutate in base al diritto previgente.

<sup>2</sup> I ricorsi contro le decisioni relative alle domande di cui al capoverso 1 sono parimenti valutati in base al diritto previgente.

<sup>3</sup> Le priorità nella rete di trasporto transfrontaliera per forniture di cui all'articolo 13 capoverso 3, che sono state concesse o saranno concesse secondo il previgente

1    FF 2016 7427

2    FF 2016 7449

3    RS 734.7

articolo 17 capoverso 2, sono valide per dodici mesi al massimo dall'entrata in vigore della modifica del ... .

II

<sup>1</sup> La presente legge sottostà a referendum facoltativo.

<sup>2</sup> Il Consiglio federale ne determina l'entrata in vigore.